

نازده قادی مقیم یعنی بیغی هو فی عذاب الاخرة مقیم و خدا
 دره شیطان بنه کام ای ای قوی شیطان بولند کام ای ای
 کام با کاف الفارسی معنی لخطوة یعنی لا تضع الخطوة فی طریق
 الشیطان ولا تتبعه فانکری خوارید نام ای ای اولیمن خود
 بدنام ای ای یعنی حتی لا تكون حقیق او مقیم اهر که در راه
حقیقت سالکت کم حقیقت بولند سالک در یعنی کل من
 هو سالک فی سبیل حق الحقیقه **روز و شب خائف زهر مالکت** روز
 و شب خوف اوزم از مالک در یعنی منو خائف لیل و نهار من
 زهر مالک اللک تعالی بر خلاف **بفسس کن کارای** سر ای بفسس کن
 عکسه کارای بر یعنی اجعل فعلا عیلا خلافاً لنفسی تا یعنی
خوار در ناسر دو خمیس خورد در ناسر یعنی حتی لا تقع
 فی نار السقر حقیق اول لیل **در بیان میگوید**
دوست کربا شرف زبان کارای بر دوست که اول زبان کارای
 بر یعنی ای الولد کان الصدیق حاسر و خائنا **رو طبع زان**
دوست بردار ای بر کس طبع اول دوستند واری بر
 یعنی اذهب و اقلعت واقطع الطبع من ذلك الصدیق کل من
 یقول قیامک و عیوبک عند الناس علائمه **دوست** **منه**

و متضخایه

در بیان میگوید
 دوست کربا شرف زبان
 کارای بر دوست که اول زبان
 کارای بر یعنی ای الولد کان
 الصدیق حاسر و خائنا
 رو طبع زان
 دوست بردار ای بر کس طبع اول
 دوستند واری بر یعنی اذهب
 و اقلعت واقطع الطبع من ذلك
 الصدیق کل من یقول قیامک و
 عیوبک عند الناس علائمه
 دوست منه

بدو

دو هدم هباش دوست صانع من اکاهدم هباش یعنی که بده
 خلیل و صدیقا و لکن مع حلیلا و انس **دوستی هر که کن**
باباد **خوار** دوست اوله اکا و لیدیه خوار لفظ یادن خوار
 وصف ترکیبی فر خورد یعنی لا یجعل الصداقه مع شارب الخمر اصلا
از خاک کس خوشترین را دوردار اوله که در طوت ایراق کند
 وار یعنی خذ نفسک بعید عن مثل ذلک الخلق **منع کوی میکر منع**
زکات برحق کالمیدی منع زکات التباد فی منع الوصه و لفظ کوهله
 که او یعنی الختمه الی یجعل منع الزکات **دور از وی باش تا داری حیات**
 دور اول اند تا که وار سنده حیثا یعنی کن بعید منه مادام باخذ
 حیوة ای مدت حیوتک **ای بر ای بر خواران دور باش** و در خود
 دن بعید اول ای بر **سود خور** جمع سود خوار و هو وصف
 ترکیبی کامر یعنی ایها الولد کن بعید من کل التباد خصم اینان
شد خوری نور باش التریک خصمی خذ درایت حذر لفظ اینان
 اشاره الی سود خورانه و شد ما می معنی الامر القایب لان المقام
 مقام الدعاء و خدای مضاف الی نور باش بالباء العمی و هو وصف
 ترکیبی من باشیده بالترقی صحیح یعنی ولیکن الله یقیم المناظر التو
 خصمهم و قیل المراد من قوله سود خورانه المعترک و در شد زان کن